

ARISTA Ährenheber | ARISTA Crop Lifter

Schritt 1 | Step 1

Schrauben demontieren | Dismount bolts

Schraube demontieren
Remove bolt

Erster Ährenheber an
fünfter Fingerspitze
1st crop lifter at 5th guard tip

Mutter demontieren
Remove hexagon nut

Antriebsseite
Drive side

Schritt 2 | Step 2

Ährenheberbefestigung | Mount crop lifter fixing

Ident #10667
Distanzhülse
(13 mm) **ohne**
Rollenführung
Ident #10667
Spacer (13mm)
without roller guide

Ident #10661
Distanzhülse
(9 mm) **mit**
Rollenführung
Ident #10661
Spacer (9mm)
with roller guide

Ident #A05KG
Spulennutter
ARISTA
Ident #A05KG
Spoolnut
ARISTA

Ident #17609
Sechskantschraube
DIN 933 - M10 x 60
Ident #17609
hexagonal screw
DIN 933 - M10 x 60

Schritt 3 | Step 3

Verschlussplatte entriegeln | Unlock locking plate

Schritt 4 | Step 4

Ährenheber bis Anschlag einschieben | Fix crop lifter

Schritt 5 | Step 5

Anbaupositionen | Attachment positions

Zur optimalen Anpassung des Arista Ährenhebers an den benötigten Schnittwinkel ist eine Höheneinstellung in **3** verschiedenen Positionen möglich.
The height of the ARISTA crop lifter can be adjusted in **3** different positions to optimise the required cutting angle.

Höheneinstellung | Height setting

Höheneinstellung 1 und 2 | High setting 1 and 2

Der **breitere Bund** der Spulennutter ARISTA zeigt nach **oben** (Abb. 1). Zwei Raststellungen im QuickFit Verschluss ermöglichen zwei Höhenpositionen.
The **wider collar** of the spoolnut ARISTA points **upwards** (Fig. 1). Two locking positions in the QuickFit locking plate allow two height positions.

Höheneinstellung 3 | High setting 3

Für die Einstellung der 3. Position zeigt die Spulennutter ARISTA nach unten (Abb. 2). Dafür muss die Rastplatte des QuickFit Verschlusses in der oberen Raste sitzen. Diese Höheneinstellung liegt zwischen Position 1 und 2.
To adjust the third position, the spoolnut ARISTA points downwards (Fig. 2). To do this, the QuickFit locking plate must be in the upper notch. This height setting is between position 1 and 2.

Perfekte Bodeneinstellung Perfect ground setting